

## BIBLIOGRAPHY

- Bloomfield, L. (1933). *Language*. Chicago : Holt, Rinehart & Winston.
- Busha, C. A. & Harter, S. P. (1980). *Research methods in librarianship: Techniques and interpretations*. New York: Academic Press.
- Chin, B.N. and Wigglesworth, G. (2007) *Bilingualism: An Advanced Resource Book*. London: Routledge.
- Erlinda, R. (2010). *Linguistics for English language teaching: Sounds, words, and sentences*.
- Gal, S. (1979). *Language shift : social determinants of linguistic change in bilingual Austria*. Academic Press.
- Hoffman, Charlotte. (1991). *An Introduction of Bilingualism*. London: Longman Publisher
- Holmes, Janet. (2013). *An Introduction to Sociolinguistics*. (Fourth edition). USA: Routledge
- Hudson, R. A. (1980). *Sociolinguistic*. London: Cambridge University Press
- Mackey, W.F. (1962) „The Description of Bilingualism“, in *Canadian Journal of Linguistics*, 7, pp. 51–85.
- Malik, L. (1994). *Socio-linguistics: A study of code-switching*.
- Miles, Matthew B., & Huberman, A. Michael. (1994). *An Expanded Sourcebook: Qualitative Data Analysis*. London : Sage Publication, Inc
- Nabila, F. (2022) *Profil dan Biodata Livy Renata, Brand Ambassador Tim E-Sport yang Jago 4 Bahasa*, Suara.com. Available at: <https://www.suara.com/entertainment/2022/02/14/140428/profil-dan-biodata-livy-renata-brand-ambassador-tim-e-sport-yang-jago-4-bahasa> (Accessed: June 20, 2023)
- Oktaviani, A. (2019). *An analysis of using code switching on listening subject of student's english department of iain metro in academic year of 2018/2019* (Doctoral dissertation, IAIN Metro).
- Poplack, S. (1980). *Sometimes i'll start a sentence in spanish y termino en espanol: toward a typology of code-switching1*.
- Rahmaniah, N. A. (2016). *Code switching used by Kimmy Jayanti in" iLook" program on NET TV* (Doctoral dissertation, Universitas Islam Negeri Maulana Malik Ibrahim).

- Rianda, D. (2017). Code switching and code mixing used by Boy William in Breakout Music Program at NET TV (Doctoral dissertation, IAIN Palangka Raya).
- Sinaga, C. R., & Hutahaean, D. T. (2020). An analysis of code switching used by Reza Arap on Deddy Corbuzier's YouTube channel. *JETAFL (Journal of English teaching as a Foreign Language)*, 6(3), 31-47.
- Romaine, Suzane. (1992). *Bilingualism*. Blackwell Publishers: Cambridge
- Trudgill, P. (2003). *A glossary of sociolinguistics*. Oxford: Oxford University Press.
- Wardaugh, R. (2006). *Sociolinguistics*. Victoria: Blackwell Publishing.
- Weinreich, U. (1963) *Languages in Contact: Findings and Problems*. The Hague: Mouton.
- Yassi, A. H. (2016). *Code Switching As A Communication Strategy*. Yogyakarta: TrustMedia.

## APPENDIX

1. Livy Renata: hi everyone im Livy Renata temannya ko Kenji  
Joshua kenji : iya betul sekali  
Livy Renata: tapi gak papa kalau aku duduk kayak gini  
Joshua kenji : gapapa terserah sih lu mau jungkir balik gapapa sebenarnya
2. Livy Renata: ya maksudnya kan takutnya menurut u ini disrispectfull gitu
3. Joshua kenji : disrispectful!! Gila sopan banget nih orang  
Livy Renata: ya siapa tau kan!  
Joshua kenji : gua pengen nanya soal twit lu gua bacain twitnya ya  
Livy Renata: oke silahkan
4. Joshua kenji : “ is there somekind of weird fetish you got with girls virginity?. Ga catheez ga meyden semua di tanya. Gua pengen tanya dulu nih. What do you think about this controversi
5. Livy Renata: the ‘m’ one? Dari awal i liat itu sebenarnya gimana, he was wrong tapi emang sebelum everypodcast kita tuh gak ada briefing! Jadi ga pernah tuh di podcast ada tulisan kayak oke gua bakal harrass you by asking are you virgin? Atau kayak something completely have you been sexually harrassed. Kan i juga pernah liat dia interview cinta laura and her friend  
Joshua kenji : widi soediro nichlany or something
6. Livy Renata: nah pokoknya dia nanya were you ever sexually harrassed
7. Joshua kenji : dan that person waktu itu emang dia ada pengalaman kayak gitu dan dia nangis
8. Livy Renata: iya betul dia nangis what do you think about that
9. Joshua kenji : and i remember cinta laura asking om dawyne to stop ya?
10. Livy Renata: i think she was like kayak ohh hes making my friend uncomfortable kayaknya gitu deh dalam hatinya  
Joshua kenji : oke mungkin itu pengalaman orang ya, gua pengen nanya lu kayaknya pernah uga masuk podcast beliau kan?  
Livy Renata: pernah..
11. Joshua kenji : dan apakah lu pernah di tanyakan pertanyaan yang kurang membuat comfortable?
12. Livy Renata: adi i have been to his podcast twice. Yang pertama itu it was very enjoyable for me and uur my mom is a big fan of him jadi kayak going to his podcast was a very big accomplishment for me kayak makanya mungkin kalau misalnya dia bakal clarify like hes like dulu emang si Livy emang pengen masuk podcast aku and thats true i do wanna come to his podcast karena ga tau ya in your family kamu gimana tapi di keluarga chindo biasanya kek anirr dia udah masuk ke podcastnya om dwayne shes a big deal! Gitu kan.  
Joshua kenji : wright wright...

13. Livy Renata: tapi jaman sekarang i find out dia ngundang literally anyone jadi bintang tamu yang ga penting pun di undangurang tidak penting ya?
14. Joshua kenji : gak anyone banget sih gua gak di undang tapi berarti gua kurang penting ya? Gak bercanda bercanda
15. Livy Renata: oke im gonna speak about my second experience ya  
Joshua kenji : okee okee
16. Livy Renata: soo my first experience was enjoyable. My second experience was shit!. You dont have to bleep that out it was complete shit! Why? Because pertama i didnt wanna go there tapi kita tuh udah di endorse sama a dating app jadinya we had to because you know kita di bayar. Waktu kita datang ofcourse i didnt expect to be belittled. Mungkin gue gak sepintar anakanak yang bisa masuk ke harvard atau yang selalu dapat nilai a+ atau hundred tapi. Tapi lo nggak harus selalu bilang “lu goblok ya?” dia ngomong ke one of my friends disana kan “kok lu bisa sih tahan sama dia atau lu tau sih cowok tuh suka sama lu garagara lu tuh gampang di bego-begoin.  
Joshua kenji : he really said that?  
Livy Renata: yeah he said that  
Joshua kenji : and its on youtube right now?  
Livy Renata: its on youtube, i dont know if he cut it out but he said that.  
Joshua kenji : oh shit, i didnt know that
17. Livy Renata: terus intinya dia bilang “eh by the way lu ngapain sih disini?” padahal kan he invited me bisa bisanya dia nanya ngapain gue ada disini tapi kerena dia kayak hes a big name and then my mom is a big fan of him jadi kayak i didnt stand up for myself in that podcast. Akward gak sih kita lagi podcast dan gua “kok lu kayak gitu sih” apalagi gue di bayar ada orang yang endorse di belakang kamera
18. Joshua kenji : mungkin buat kalian yang enggak up to speed gua kasih kalian summary dikit. Jadi one of the reason kenapa gua kepengen ngebahas ini itu uga gara this person itu sometimes he makes really controversial and problematic remarks yang kadang insulting dan tidak sensitif seperti yang waktu itu sekitar may kejadian ragil and his husband the gay couple. In that video itu dia tidak merepresntasikan LGBTQ+ community dengan baik dan dia actually ngebelittle.  
Livy Renata: hold on, honestly Ken what and who does he not belittle? He belittles everyone
19. Joshua kenji : nah, thats the thing. since he belittles everyone is he actually a bad person? Intinya dia tuh kena cancel sempat waktu itu hashtag nya gede banget “#unsubscribe dwaynejohnson” but look at him now bigger than ever
20. Livy Renata: not really. hes alwasy been big intinya gitu aja sih
21. Joshua kenji : he is number nine in indonesia subscribers wise and number one podcast wise in indonesia dia itu gede banget men!
22. Livy Renata: hes litterally been big dari dulu

23. Joshua kenji : like its safe to say that controversies doesnt weaken him it strengthens him. Gua ngefans banget ama dia dari dulu
24. Livy Renata: siapa sih gak ngefans even my mom ngefans cuman i aaa enggak ngefans karena i never whatch
25. Joshua kenji : pada saat gua ketemu dia gua ngerasa ini orang keren banget gua pengen kayak lu om. Thats why gua bikin podcast. Ken we talk awalnya edukasi dulu Tapi lama-lama sadlyenough gua pengen bilang it doesnt really work that way. Apakah cara naik itu harus contrversial
26. Livy Renata: nggak juga sih there are plenty of other ways buat naik. Jaman sekarang lets say alif cepmek by being himself by being funny he didnt have to be contreversial .
27. Joshua kenji : itu juga pilihan orang terserah dong mau kepercayaan lu apapun agama lu apapun orang gak rugi gak gitu kecuali lu maksa nyembah juga yaudah jangan gua punya hak kayak eh bro jangan dong tapi kalau people are just being themselves kenapa harus di serang gitu
28. Livy Renata: tapi benar gak menurut u emang gak harus controversial buat naik. There are some peple yang brandingannya controversial kan dan it led some of them to jail
29. Joshua kenji : im gonna have to disagree with that top 100 channel youtube in indonesia itu either gossip, kontroversi sama vlog-vlog artis
30. Livy Renata: sebenarnya ada tiga hal yang i found out about indonesia what they love satu itu babies.
- Joshua kenji : okay i did not expect that answer
31. Livy Renata: mereka tuh suka banget cipung hes cute they like shipping people and they also like controversial stuff
- Joshua kenji : orang indo suka gossip
32. Livy Renata: drama betul!! Dari di antara tiga ini you could just choose the two other options kalau misal u mau naik i mean or you could just present your work i guess.
33. Joshua kenji : i guess gua respect sama beliau karena menurut gua dia hebat dan dia pinter sekali. Tapi yang agak gua bingung bukan cuman dia tapi orang-orang hebat yang lain juga mengapa kalian memiliki kapasitas berfikir yang lebih pintar daripada orang pada umumnya tapi kalian memilih untuk menggunakan power dan knowledge kalian untuk membawakan topik-topki controversial kenapa gitu loh? Perhatiin deh tiap bulan pasti ada kontroversi baru gitu loh
- Livy Renata: he gets cancel every month
34. Joshua kenji : tapi cancel nya itu i would say it smartly meticulously calculated kaya being canceled enough that youre being talked about tapi not enough to loose you career, i think thats smart
35. Livy Renata: ok im gonna talk about the thing yang sama m, sebenarnya i wanted to speak up karena i felt like that was a very fucked up thing to do but i cant speak up karena i enggak di senggol it would be really random kaya orang-orang sok pahlawan, btw youre not supposed to do that jadi akhirnya i didnt speak out

36. Joshua kenji : gua juga ngerasa kalau gua speak up gua bakal di anggap orang manjat sih

37. Livy Renata: tapi i did reach out to m, to find out likewhat happened gitu behind scenes. And yeah it was pretty fucked up

38. Joshua kenji : ok gua pengen nanya beberapa hal. Pada saat beliau ngajak kalian ke podcast dia itu kan gak di kasih brief dan apakah di berikan final cutnya dulu kaya are you ok with this video?

39. Livy Renata: thats the case with m. She wanted the preview of the video sedangkan om dwayne said oh enggak bisa, i cant give it to you. Thats why enggak tayang akhirnya. Kita enggak lihat dulu apa yang bakal tayang thats why sebelum podcast, my manager itu ngomong “hati-hati kalau ngomong.

40. Joshua kenji : jangan-jangan gua salah pilih panutan ya? (laughing)

gue in no position untuk menadi soscial justice warior karena kita melihat dari dua sisi dalam sisi personal dan kemanusiaan itu salah itu melanggar privasi orang itu mengoffend orang dan orang punya hak untuk mengprotect mereka punya feelings. Tapi secara entertainment dan industri perkontenan itu salah tapi berhasil

Livy Renata : buktinya juga gak tayang Ken

41. Joshua kenji : walaupun gak tayang tetap jadi gede banget loh, jadi i would say tetap berhasil

42. Livy Renata: tapi sebenarnya gini kan i ngetweet i was like “ its a podcast atau ngegossip” and the some people were like emang podcast itu sebenarnya harus apa sih?, menurut i podcast are meant to be educational. I enggak nyangka bakal di omongin

43. Joshua kenji : wait hold up lu di omongin di video itu?,

Livy Renata: enggak bukan yang itu, di video yang udah tayang

Joshua kenji : di video itu dia ngomongin lu tapi bukan di video lu?

44. Livy Renata: you didnt know? Dia ada sama bintang tamu terus dia tiba-tiba dia bahas me. Tapi sebenarnya before anything happens there is always two side of every story. I kaget aja dia bisa tiba-tiba ngomong kayak gitu Livy tuh sebenarnya cantiknya filter loh

Joshua kenji : dia bilang gitu di podcast? Sama orang lain bukan di depan lu?

45. Livy Renata: im not really offended sih kalau dia bilang livy kurang cakep or something

Joshua kenji : gua bingung sih gimana konsepnya, lu ngomongin orangnya di belakang tapi lu post di youtube jadi orangnya tau jadi enggak ngomongin di belakang dong.

46. Livy Renata: iya i juga kaget kenapa dia bisa tiba-tiba ngomong kayak gitu, trus dia tiba-tiba dia bilang ini orang masih perawan gak?. For me itu was like the final trigger soalnya he said the samething about mayden,catheez and literally everyone yang pernah disana dia bilang kayak gini “ kamu perawan gak catheez?” “iya” “ah gua gak percaya”

Joshua kenji :

47. Livy Renata: apparently that person, cewe itu yang disana sebenarnya gak penting sih makanya i gak begitu peduli cuman kaena si om dwayne ngomongin i, i have to care

about what she says. Gue gak tau gitu temen mutualan di ig at one point, kita gak pernah hangout mungkin pernah photoshoot sekali-duakali tapi baru tau itu termasuk teman apparently. I like to unfollow people when i hear that their talking shit about me or their toxic for me, and i think emang itu benar-benar kita punya right gak sih sebagai manusia  
Joshua kenji : terlepas dari emang instagram lo besar dan centang biru, menurut gua itu berlaku buat semua orang sih.

Livy Renata: and if you say like oh i dont really give a shit weather she unfollowed me then you didnt have to talk about it on podcast right?

Joshua kenji : jangan-jangan orang tersebut ngomong kayak gitu karena dia tau bakal rame

48. Livy Renata: yeah well that means she's cultchasing now, tapi i enggak mau ngasih dia stage

49. Joshua kenji : i wanna apply the same logic ke si om dwayne kenapa dia ngebahas soal virginity terus. Maybe its not something yang dia penasaran untuk tahu, jujur agak creepy sih lu kalau tertarik untuk mengetahui virginity semua orang agak aneh, mungkin dia sebenarnya biasa aja tapi sengaja tanya begitu karena dia tahu akan mengundang attention massa.

50. Livy Renata: i've been to a lot of podcast kan let's say om densu, tapi pernah enggak i di podcastnya ngomongin orang lain dan selama ini dia enggak pernah nanyain hal itu dan his channel tetap gede-gede aja gitu.

Joshua kenji: jadi apakah gua tetap edukatif atau gua harus menjadi akun gossip?:

Livy Renata: anjir jangan

51. Joshua kenji : gua enggak kepengen kedenger ngedefend dia tapi on a competitif stand point dimana semua orang di social media atau entertainment industry compete for attention menurut gua dia pintar karena bisa mendapatkan momentum terus-terusan and thats what makes him number nine satu indonesia

52. Livy Renata: tapi juga mau ngomong, kan setelah podcast itu i pergi makan sama my friend dia nanya "Livy are you okay?" karena i look like i was about to cry. So i was like no im not okay why didnt you say anything terus dia ngomong " i thought you guys were close". Can you imagine even the other gueststar juga ngerasa that i was being attacked in a way sama ngerasa uncomfortable

Joshua kenji : orang yang nonton juga ngerasa kok

53. Livy Renata: iyaa i still defened him garagara dia minta maaf dan i itu gak suka banget drama

54. Joshua kenji : tapi honestly ya gua itu orang yang enggak mau drama dan video ini tidak bermaksud untuk drama gua cuman pengen ngebahas aja gara-gara menurut gua opini kita lumayan contracting gitu loh

55. Livy Renata: ok i mau ngomong, karena kan this is like the first time i go to a podcast and then reveal everything. Gue pernah ada beef itu with an esports girl

56. Joshua kenji : gua enggak tahu by the way, kita enggak ada script ngomongin ini

57. Livy Renata: and at that time i didnt speak up because she was a bigger creator and smaller creators itu kadang takut sama bigger creators bener gak?

Joshua kenji :jujur gue enggak pernah ada beef di internet jadi gua enggak tahu

Livy Renata: that was my first time having internet beef jadi ceritanya ini orang ada cowok orang malay

Joshua kenji : ok

58. Livy Renata: and dia waktu di tim secret itu i enggak pernah balas dm dia dan waktu dia masuk di (bleep sound) i balas dm dia dan he was like saying im cute

Joshua kenji : the guy said youre cute?

Livy Renata: iyaa and then i responded like” thank you!”

Joshua kenji : thanks i think im cute too!

59. Livy Renata: enggak lah thank you dan basabasi dikit lah intinya, and then waktu itu Jonathan liandi tahu enggak?

Joshua kenji : tahu yang video dia sama lu Livy mau jadi istri kedua gua nanti

60. Livy Renata: yaa si jonathan itu ada nanya ada enggak account biru yang pernah text you? And i was like yeah. I said his name why becuase its true he did text me and then ternyata cewek nya marah sangking marahnya dia go on live and dia bilang badan emang lebih bagus dia tapi muka menang gue

61. Joshua kenji : bentar-bentar gua mau kayak get that straight. Jadi itu kan hal yang si pria tersebut bilang pas dia masih single kan?

62. Livy Renata: iyaa waktu i ngomong di jonathan liandi itu dia udah taken tapi posisinya udah something in the past and were not texting at the moment why are you soo sensitif about it and lagian kalau cowok lu chat gue emang gue salah?. Dan kalau dia merasa lebih cakep then dont be insicure then. She was saying livy pansos, intinya at the time i was really afraid to speak up. You can ask in my esports i was like i didnt know i was at fault for this and it was really hard for me, tapi lama-lama i can speak up about it karena already udah lewat kan

Joshua kenji : kenapa menurut lu orang pada ngomongin lu?

63. Livy Renata: in what way maksudnya kayak circle?

Joshua kenji : in podcasts contohnya kaya om dwayne padahal lu enggak begitu dekat ada lagi si satu ini yang di esport sebelah kenapa?

64. Livy Renata: oh yang di esport sebelah itu karena i ngomong diluan kan about her boyfriend, jadi enggak mau seperti orang starsyndrome kan and i dont know if this is offensive or not, tapi i feel like at the moment kan mungkin i lagi relevant karena nopek dan di bantuin banyak orang. Mungkin karena i lagi relevant people try to find ways buat nebeng

65. Joshua kenji : nebeng rightt..

66. Livy Renata: karena its human nature buat sometimes gitu. Tapi gak papasih i juga pernah bilang sama orang yang di podcastnya om dwayne i pansos, tapi kalau misalnya i mau pansos mendingan sama orang yang lebih gede gak sih kayak rafi gitu? Pikir logic



ya lu mau pansos. Lu pilih sama selebgram yang followersnya dua ratus ribu atau sama lets say empat puluh sembilan M rafi ahmad. Of course rafi dong

Joshua kenji : mau flex nih, gua enggak pernah pansos sih

67. Livy Renata: no im just saying ive been ngerasa i enggak pernah pansos ya. Mungkin other people merasa livy suka pansos karena livy suka kayak bikin konten yuk!

Joshua kenji : in a sense kita mirip. Kita main sama bnyak orang tapi kita enggak ngepost semuanya

Livy Renata: iya betul

Joshua kenji : giliran di post di bilang pansos, gimana dong?

Livy Renata: (laughs)

Joshua kenji : misalnya gini, livy datang kerumah gua, temen gua yang lain datang kerumah gak?"ah main-main nongkrong, ngobrol. gua enggak post biasa aja, giliran sekali gua ngepost dianggap pansos padahal emang udah sering main gitu.

68. Livy Renata: karena i udah experience like a lot now i know like to handle netizen yang mendingan lu tutup kuping aja. What they say sometimes dont really matter, why do you have to care about them?

Joshua kenji : betul

69. Livy Renata: and also i juga mau bilang not everyone is gonna like me, but i dont care. I only care if my fans atau followers, my supporters i care about dissapointing them karena they literally support me. Tapi buat kalian-kalian yang lain, haters atau orang-orang yang ngomongin i "lu tuh enggak penting bagi gue"

Joshua kenji : amazing closing statement by Livy Renata

70. Livy Renata: thankyou for inviting me, its always very comfortable. Waktu itu when i opened up twitter everyone was like "she's stupid" "Livy stupid, tapi this time she's smart" actually it depends on the host, kalau the host kayak kenji, dia relate to me jadi i can make in a educational manner tapi kalau hostnya kayak showing me things yang i gak ngerti lets say "you pernah makan cilok gak"

Joshua kenji :iya dong kalau pertanyaan nya goblok jawabannya pasti goblok

71. Livy Renata: i never labeled myself as stupid. You guys did right, kalian yang sok polos. Why would i pretend to be stupid

Joshua kenji :tapi emang pertanyaan yang di tanyakan ke elu kayak gitu sih

72. Livy Renata: and somethings you juga enggak tahu kan ken. Do you know what Tutut is?

Joshua kenji : bentar bentar tutut it apaan? (asking the editor backstage)

Livy Renata: enggak tahu kan!!

Joshua kenji : terimakasih banyak livy udah datang ke rumah gua dan kali ini buat video yang biasanya datang buat main doang gua Joshua Keni

Livy Renata: my name's Livy

Joshua kenji : next week we talk what "Ken We Talk" about